

Du football, mais pas seulement

Samedi 11 mai 2019

Serge RAVIN



Les deux unités pédagogiques pour élèves allophones arrivants du collège Justin-Catayée ont été réunies en une seule classe et les élèves se sont exprimés sur l'actualité de la semaine. Ils sont entourés de leurs professeurs respectives : Émeline Proud et Ségolène Bompert. - Serge Ravin

Pour les uns, elle est importante ; pour les autres, elle est indispensable, mais peu expriment un total désintéressement pour l'information. En tout état de cause, l'expression des jeunes sur l'actualité est révélatrice de l'intérêt qu'ils portent à des sujets qui les préoccupent ou qui les concernent.

Cette semaine, ce sont des élèves du collège Justin-Catayée, à Cayenne, qui se sont trouvés face à l'actualité. Ils sont âgés de 11 à 15 ans et appartiennent à des structures appelées UPE2A* (unité pédagogique pour les élèves allophones arrivants) et UPE2Ansa* (unité pédagogique pour les élèves allophones arrivants non scolarisés antérieurement). Ils ont partagé leur réflexion sur l'actualité.

La difficulté de la langue ne les différencie pas de leurs camarades d'expression française sur le regard qu'ils ont sur les modes d'information que sont la radio, la télévision, la presse écrite ou les réseaux sociaux. Les sujets sont identiques à ceux que tous pré-adolescents et adolescents abordent. Ils ont parlé de politique, de sécurité, de sport, d'événements sociaux, d'économie...

*Les UPE2A et UPE2ANSA sont des structures mises en place pour faciliter l'intégration des enfants non francophones dans les classes ordinaires. L'enseignement de la langue française est prédominant dans ces structures.

Les enseignants impliqués dans ce dispositif bénéficient d'un appui pédagogique apporté par le Centre académique pour la scolarisation des nouveaux arrivants et des enfants du voyage (Casnab). L'apprentissage de la langue française peut-être couronné selon le niveau par des diplômes d'études en langue française (Delf) décernés par le ministère de l'Éducation nationale. Il existe cinq niveaux de Delf : depuis le DelfF Prim pour les enfants de 7 à 12 ans jusqu'au Delf et un niveau de diplôme approfondi en langue française (Dalf) pour adulte à l'université ou en situation professionnelle de niveau C1-C2.

Hercules Dorvilliers, 14 ans

« J'ai suivi les matchs de football. En finale de la coupe de France femmes, Lyon a battu Lille 3-0. Chez les hommes, Liverpool s'est qualifié face au Barça par 4 buts à 0. Au match aller, le Barça avait gagné 3-0. Et lors de la demi-finale de la ligue des champions, Tottenham a battu l'Ajax 3-2. J'aime bien aussi le PSG et l'équipe nationale du Brésil. J'aime le football. Je joue à l'Olympique de Cayenne. Je suis défenseur. On est cinquième au classement. »



Hercules Dorvilliers, 14 ans - Serge Ravin

Jawar Féliz de Léon, 11 ans

« J'ai regardé Donald Trump. Je l'aime bien car il a du style. Il a du caractère et il a un parcours particulier. Sa façon de gouverner a réduit le chômage aux États-Unis. J'aime aussi Obama et Poutine. À la télévision, je vois souvent Emmanuel Macron. Son épouse, c'est Brigitte. »



Jawar Féliz de Léon, 11 ans - Serge Ravin

Medjine Bossé, 15 ans

« Le prix de l'essence augmenté. En 2008, il y a déjà eu une grève générale pour ça. La population se plaint et les entreprises également. J'ai suivi aussi l'enlèvement de deux enseignants qui faisaient du tourisme au Bénin. Leur guide a été tué. J'ai été émue aussi lorsque la cathédrale de Notre-Dame-de-Paris a brûlé. »



Medjine Bossé, 15 ans - Serge Ravin

Bilovelile Doxant, 13 ans

« J'ai appris la naissance du fils du prince Harry et de la princesse Meghan Markle qui est afro-américaine. Il se prénomme Archie. C'est l'arrière petit-fils de la reine Élisabeth d'Angleterre. Et c'est un métis. »



Bilovelile Doxant, 13 ans - Serge Ravin

Marie-Guerline Joseph, 12 ans

« Un magasin de matériel électronique a été cambriolé deux fois à Cayenne. Ils ont emporté des ordinateurs et des téléphones portables. Les voleurs sont entrés dans l'établissement en passant par le toit. La police les recherche ».



Marie-Guerline Joseph, 12 ans - Serge Ravin

Akettura Henry, 14 ans

« J'habite à Balata et je viens au collège Justin-Catayée à Cayenne dans une classe spécialisée. On nous a appris que Justin Catayée était un homme politique guyanais. Il est mort dans un accident d'avion. Aux informations, il a été dit qu'un jeune homme a été tué par son cousin. C'était un Guyanais. Il était âgé de 15 ans. Les circonstances du crime n'ont pas encore été déterminées. Il y a une enquête. »



Akettura Henry, 14 ans - Serge Ravin